



*Adresse  
der Veranstaltung*

Bürgerzentrum Steinbreche  
Dolmanstraße 17  
51427 Bergisch Gladbach

Einlass: 16:00 Uhr  
Beginn: 17:00 Uhr

*25.  
Jubiläum*





**Սիրելի՛ հայրենակիցներ,** ահա և այս տարի բոլորում է «Սիլվա Կապուտիկյան» գերմանահայ կանանց միության 25-րդ տարեդարձը:

Այդ կապակցությամբ սիրով հրավիրում ենք Ձեզ մասնակցելու «Մենք արդեն 25 տարեկան ենք» խորագրով հորեյանական համերգին: Զամերգին ելույթ կունենա մեր միության «Կռունկ» երգչախումբը՝ Արտակ Ոսկանյանի ղեկավարությամբ:

Ինչպես նաև երեկոյի ընթացքում հանդես կգա մեր բոլորի կողմից սիրված «Չանգակներ» մանկապատանեկան թատերախումբը «Վարդերեսիկը և թզուկները» ներկայացմամբ՝ Նարինե Խաժակյանի ղեկավարությամբ:

Ծրագրում նախատեսված է Հայաստանից ժամանած հայկական ժողովրդական երգիչների՝ Եվա Թաշչյանի և Սևակ Ամրոյանի փայլուն ելույթը, որը էլ ավելի հուշագրավ կդառնա, այս անգամ արդեն, Բելգիայից ժամանած հայ ժողովրդական «Հայք» պարային անսամբլի համատեղ մասնակցության շնորհիվ: «Հայք» պարային անսամբլը պատրաստել է նաև իր ամանձին ծրագիրը, որի հանդիսատեսը կլինեք Դուք:

Բաց մի՛ թողեք Ձեր հնարավորությունը մասնակցել այս վառ և անակնկալներով լի մեր ծրագրին: Բարձր տրամադրությունը և անմոռանալի հիշողությունները երաշխավորվում են: Մի՛ հապաղեք, ձեռք բերեք տոմսերը:



Տոմսերի արժեքն է՝	Երեխաների համար՝
20,00 € (Vorverkauf)	8-14 տարեկան 15,00 €
25,00 € (Abendkasse)	Մինչև 8 տարեկան ազատ

Տոմսերը ձեռք բերելու համար դիմել՝  
Ստեփան Սարգիս-Կարապետյանս 0157 - 80 64 45 65  
Մելինա Մարգարյան 0173 - 3 41 26 68

**Sehr verehrte Gäste,**  
liebe Vereinsmitglieder und Landsleute!

Dieses Jahr feiern wir das 25-jährige Bestehen unseres Vereines „Silva Kaputikian e.V. – Verein armenischer Frauen in Deutschland“. Zu diesem Anlass möchten wir Sie recht herzlich einladen.

Wir wollen uns gemeinsam auf eine Zeitreise begeben, Erinnerungen wecken und unser 25-jähriges Vereinsleben einmal Revue passieren lassen. Unterstützt werden wir hierbei durch unseren Gesangschor „Grunk“ unter der Leitung von Artak Voskanian, sowie unserer beliebten Theatergruppe „Sangagner“ unter der Leitung von Narine Khajakian.

Außerdem erwartet Sie ein grandioser Auftritt der Sänger Yeva Tashchyan und Sevak Amroyan aus Armenien, sowie des mehrköpfigen armenischen Tanzensembles „HAÏQ“ aus Belgien.

Verpassen Sie nicht einen einzigartigen Abend voller Erinnerungen und Überraschungen, an welchem der Verein „Danke“ sagen möchte für 25 Jahre Vertrauen und hoffentlich eine lange, weitere gemeinsame Zeit.



Vorverkauf: 20,00 €	Kinder 8-14 Jahre: 15,00 €
Abendkasse: 25,00 €	Kinder bis 8 Jahre: freier Eintritt

Kartenverkauf bei:  
Stella Sarkis-Karapetians 0157 - 80 64 45 65  
Melina Markarian 0173 - 3 41 26 68